**Nghi thức lạy sám hối 35 vị Phật (Theo bản dịch Tạng văn mới nhất)**

Lễ Phật (3 lạy)

Xá Phật

Mời quán tưởng:

Bên phải là cha, bên trái là mẹ

Trước sau là người thân và oan gia trái chủ

Ngoài ra tận hư không khắp pháp giới

Tất cả như mẹ hữu tình

Từ vô thuỷ sinh tử đến nay vì vô minh che mờ, trầm luân vô tận trong sinh tử khổ hải

Thân tâm bức não, thống khổ vô cùng

Chỉ có duy nhất Quy Y Thượng Sư Tam Bảo

Cho nên nhất tâm chí thành quy đầu lễ kính

Trước mắt trong hư không

Bổn Sư chúng ta – Thích Ca Thế tôn

Đang ngồi trên kim cang bảo toạ, bách bảo liên hoa, trên Nhật Nguyệt Bảo Toạ

Đắp y áo xuất gia, thân kim sắc, thân như lưu ly, quang minh sáng chói

Ba mươi hai tướng tốt, tám mươi vẻ đẹp, quang minh vô lượng chiếu sáng mười phương

Ngoài ra bốn phương bốn góc, thượng hạ mười phương

34 vị Phật, mỗi vị đều như Bổn Sư, đang nhìn chúng ta bằng cặp mắt từ bi

Phóng cam lồ quang minh, từ đỉnh môn chúng ta, tẩy trừ tất cả tội lỗi tích luỹ từ vô thuỷ đến nay

Con và tất cả chúng sanh trong hư không thường hằng

Quy y Phật

Quy y Pháp

Quy y Tăng

(Niệm 3 lần lạy 3 lần)

Ong Nam Mô Man Su Si Li A

Nam Mô Su Si Li E

Nam Mô U Ta Ma Si Li E Sô Ha

(Niệm 3 lần lạy 3 lần)

Nam Mô Bạc Già Phạn Như Lai Huỷ Địch Giả Thanh Tịnh Viên Mãn Công Đức Thẳng Giả Thích Ca Mâu Ni Phật: Diệt được tội của vạn kiếp

Nam Mô Kim Cang Tạng Thiện Trấn Phục Như Lai: Diệt được tội của vạn kiếp

Nam Mô Bảo Phóng Quang Như Lai: Diệt được tội của hai vạn kiếp

Nam Mô Long Tôn Vương Như Lai: Diệt được tội của ngàn kiếp

Nam Mô Dũng Mãnh Quân Như Lai: Diệt được tội của ngàn kiếp

Nam Mô Cát Tường Hỷ Như Lai: Diệt được tội của hai ngàn kiếp

Nam Mô Bảo Hoả Như Lai: Diệt được tội của hai ngàn kiếp

Nam Mô Bảo Nguyệt Quang Như Lai: Diệt được tội của tám ngàn kiếp

Nam Mô Bất Không Kiến Như Lai: Diệt được tội của một kiếp

Nam Mô Bảo Nguyệt Như Lai: Diệt được tội của ngũ vô gián

Nam Mô Vô Cấu Như Lai: Diệt được tội cận ngũ vô gián

Nam Mô Cát Tường Thí Như Lai: Diệt được tội phát khởi do sân

Nam Mô Phạn Tịnh Như Lai: Diệt được tội phát khởi do tham dục

Nam Mô Phạn Tịnh Thí Như Lai: Diệt được tội của vạn kiếp

Nam Mô Thuỷ Thiên Như Lai: Diệt được tội của ngàn kiếp

Nam Mô Thuỷ Thiên Tôn Như Lai: Diệt được tội của năm ngàn kiếp

Nam Mô Cát Tường Hiền Như Lai: Diệt được tội của năm ngàn kiếp

Nam Mô Chiên Đàn Công Đức Như Lai: Diệt được tội của bảy kiếp

Nam Mô Vô Biên Uy Quang Như Lai: Diệt được tội của bảy kiếp

Nam Mô Quang Đức Như Lai: Có thể tạo ra công đức vô lượng

Nam Mô Vô Ưu Đức Như Lai: Diệt được tội phát khởi do ngu si

Nam Mô Vô Ái Tử Như Lai: Diệt được những tội do tạp khí

Nam Mô Công Đức Hoa Như Lai: Diệt được tội của thân chướng

Nam Mô Phạn Tịnh Quang Du Hí Thần Thông Như Lai: Diệt được tất cả tội của ngôn ngữ chướng

Nam Mô Liên Hoa Quang Du Hí Thần Thông Như Lai: Diệt được tất cả tội chướng của ý

Nam Mô Tài Công Đức Như Lai: Có thể diệt được tất cả tội đánh cắp vật của tăng

Nam Mô Đức Niệm Như Lai: Diệt được tội chướng huỷ báng hữu tình

Nam Mô Đức Danh Quảng Xứng Vương Như Lai: Diệt được tất cả tội chướng do đố kỵ

Nam Mô Vương Đỉnh Tràng Vương Như Lai: Diệt được nhất thiết tội chướng do kiêu mạn

Nam Mô Thiện Trấn Phục Công Đức Như Lai: Diệt được tội ly gián phẩm

Nam Mô Đấu Chiến Chí Thắng Như Lai: Diệt được tội phiền não phẩm

Nam Mô Thiện Trấn Phục Du Bộ Công Đức Như Lai: Diệt được nhất thiết tội dạy người làm

Nam Mô Châu Tráp Quang Minh Trang Nghiêm Công Đức Như Lai: Diệt được tội tuỳ hỷ người làm

Nam Mô Bảo Liên Hoa Thiện Trấn Phục Như Lai: Diệt được tội chướng phỉ báng

Nam Mô Như Lai Huỷ Địch Giả Thanh Tịnh Viên Mãn Thiện Trú Bảo Liên Hoa Tu Di Sơn Vương Phật: Diệt được tội phỉ báng Thượng Sư và tổn hại lời thề

Cầu nguyện tất cả trong mười phương thế giới trú thế huỷ dịch chi Như Lai Thanh Tịnh Viên Mãn Phật Đà Bạc Ca Phạn

Tất cả chư vị từ bi cảm thông gia hộ con

(Mời quỳ xuống và chắp tay lại)

Trong kiếp này, kiếp trước của con, từ vô thuỷ sinh tử đến nay

Sống trong luân hồi, tạo tác tất cả tội, hoặc kêu người làm, hoặc thấy làm hoan hỷ

Hoặc cướp đoạt tài vật của tín đồ, tài vật của chùa, miếu, tài vật của Tăng, Ni và vật của mười phương Tăng, hoặc kêu người làm, hoặc thấy làm tuỳ hỷ

Hoặc tạo tội ngũ vô gián, hoặc kêu người làm, hoặc thấy làm tuỳ hỷ

Hoặc tạo mười loại bất thiện nghiệp, hoặc kêu người tạo, hoặc thấy tạo tuỳ hỷ

Do nghiệp chướng che đậy, hoặc con là chúng sanh đang đoạ địa ngục, hoặc đang đoạ nơi súc sanh, hoặc đoạ ngạ quỷ, hoặc sinh biên địa, hoặc hạ tiện, hoặc sinh trường thọ chư thiên, hoặc không đầy đủ sáu căn, hoặc điên đảo tà chấp ác kiến, hoặc tạo tội không hoan hỷ Chư Phật xuất thế

Tất cả những tội này, Chư Phật Thế Tôn chân thực trí, chân thực nhãn, chân thực chứng minh

Có thể phân biệt thiện ác không chút sai lầm, điều biết điều thấy

Con nay quỳ trước các Ngài, phát lồ sám hối không che không giấu

(Quỳ tại chỗ 1 lạy)

Từ đây ngừng chỉ, phòng hộ không tái tạo (Quỳ tại chỗ 1 lạy)

Cầu nguyện Chư Phật Thế Tôn từ bi thương xót con

Nếu kiếp này, kiếp trước của con, từ vô thuỷ sinh tử đến nay, thọ sinh trong các cõi luân hồi

Thiện hạnh thấp nhất từ việc bố thí cho súc sanh, thiện hành từ sự giữ giới thanh tịnh, hoặc thiện hạnh từ hành vi thanh tịnh, hoặc thiện hạnh từ việc lợi lạc chúng sanh, hoặc tất cả thiện hạnh của phát tâm vô thuợng Bồ Đề, tất cả thiện hạnh tu vô thượng trí

Đều tụ tập thành một sự hồi hướng

Vô Thượng Vô Năng Thắng Thắng Trung Thắng Tôn Trung Tôn

A Nậu Đa La Tam Miệu Tam Bồ Đề (Quỳ tại chỗ 1 lạy)

Con xin hồi hướng như cách hồi hướng của tất cả Chư Phật trong quá khứ, như cách hồi hướng của tất cả Chư Phật trong vị lai, như cách hồi hướng của tất cả Chư Phật trong hiện tại

Con xin được hồi hướng như vậy

Tất cả tội chướng đều xin sám hối

Tất cả phước đức đều xin tuỳ hỷ

Con xin khẩn cầu tất cả Chư Phật

Nguyện chứng tối thắng vô thượng trí tuệ

Thắng Tôn hiện nay trú thế trong nhân gian, Chư vị trú thế quá khứ và vị lai

Tán thán công đức vô biên như đại hải

Con chấp tay thành kính quy y Ngài (Quỳ tại chỗ 1 lạy)

Thân nghiệp có ba loại, khẩu nghiệp thì có bốn, và ý nghiệp có ba

Thập bất thiện đều xin sám hối

Từ vô thuỷ đến nay, thập ác ngũ vô gián, do tâm theo phiền não, Chư tội đều sám hối

Những ác nghiệp con xưa đã tạo, đều do vô thuỷ tham sân si, từ thân khẩu ý mà sinh ra

Tất cả con nay đều sám hối (Lạy 1 lạy rồi mời đứng lên)

Nam Mô Đại Hành Phổ Hiền Bồ Tát (1 niệm 1 lạy)

Nam Mô Đại Bi Quán Thế Âm Bồ Tát (1 niệm 1 lạy)

Nam Mô Đại Trí Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát (1 niệm 1 lạy)

Quy y Thượng Sư

Quy y Phật

Quy y Pháp

Quy y Tăng

(Niệm 3 lần lạy 3 lần)

Nguyện đem công đức thù thắng này

Hồi hướng khắp pháp giới chúng sanh

Tiêu trừ tất cả tội chướng

Cộng thành vô thượng Bồ Đề

(1 lạy)

Lễ Phật (3 lạy)

Xá Phật (2 xá)